



## **Protokoll**

### **Hauptversammlung**

|            |  |
|------------|--|
| Datum      | 24. April 2015   |
| Zeit       | 18.20 bis 19.30 Uhr  |
| Ort        | Restaurant Rathaus, Hauptstrasse 1, Rapperswil   |
| Präsenz    |  |
| Vorsitz    | Guido Etterlin, Präsident  |
| Anwesend   | 28 Verbandsmitglieder  |
| Gäste      | Manfred Dähler, Präsident des St. Galler Anwaltsverbandes<br>4 zukünftige Verbandsmitglieder   |
| Traktanden | <ol style="list-style-type: none"><li>1. Begrüssung</li><li>2. Wahl Stimmzähler</li><li>3. Protokoll der Hauptversammlung vom 25. April 2014</li><li>4. Jahresberichte</li><li>5. Rücktritte, Wahlen</li><li>6. Jahresrechnung, Budget, Mitgliederbeitrag</li><li>7. Bericht und Antrag der Revisoren</li><li>8. Varia</li></ol> |

## Traktandum 1 **Begrüssung**

Präsident Guido Etterlin begrüsst 28 anwesende Verbandsmitglieder. Die Teilnehmerzahl liegt damit deutlich unter den Vorjahreswerten. Viele Kolleginnen und Kollegen haben sich entschuldigt. Auf das Verlesen der Namen wird verzichtet. Speziell begrüsst der Vorsitzende fünf Gäste: Einerseits ganz speziell Manfred Dähler, Präsident des St. Galler Anwaltsverbandes, andererseits vier Personen, die kürzlich die Rechtsagentenprüfung erfolgreich bestanden haben und dem Rechtsagentenverband beitreten werden.

Vonseiten der eingeladenen Gäste haben sich entschuldigt: Dr. Patrick Guidon, Präsident der Prüfungskommission für Rechtsagenten, Jürg Diggelmann, Präsident der Anwaltskammer, Beatrice Uffer-Tobler, Präsidentin des Kantonsgerichts, Dr. Nicole Zürcher Fausch, Geschäftsführerin des St. Galler Anwaltsverbandes, Thomas Stark, Zentrum für berufliche Weiterbildung ZbW.

Guido Etterlin dankt der Standortstadt Rapperswil-Jona für die Übernahme des Aperitifs im Vorfeld zur Hauptversammlung. Beim Apéro war die Stadt Rapperswil-Jona vertreten durch Stadtschreiber Hansjörg Goldener.

## Traktandum 2 **Wahl der Stimmzähler**

Der Vorsitzende schlägt die Kollegen Martin Aurich und Bruno Imperatori als Stimmzähler vor.

### **Diskussion**

Gegenvorschläge werden keine eingebracht. Die Diskussion wird nicht gewünscht.

### **Beschluss**

Martin Aurich und Bruno Imperatori werden als Stimmzähler gewählt.

## Traktandum 3 **Protokoll der Hauptversammlung vom 25. April 2014**

Das Protokoll der letzten Hauptversammlung ist auf der Website des Verbandes publiziert. Auf das Verlesen des Protokolls wird verzichtet.

### **Diskussion**

Die Diskussion wird nicht gewünscht.

### **Beschluss**

Das Protokoll wird genehmigt und dem Verfasser verdankt.

## Traktandum 4 Jahresberichte

Die Ressortverantwortlichen verlesen ihre Jahresberichte. Das Wichtigste in Stichworten:

### 4.1 Weiterbildung

G. Vietri

Giovanni Vietri hält schriftlich fest:

«- Am 5. Juni 2014 fand in den Räumlichkeiten der Fachhochschule in St. Gallen eine Weiterbildungsveranstaltung zum Sanierungsrecht statt. Die Weiterbildung wurde – infolge Verfügbarkeit des Dozenten – erstmals an einem Donnerstagnachmittag durchgeführt. Als Dozent konnte Herr Prof. Dr. iur. Franco Lorandi von Holenstein Rechtsanwälte AG, Zürich, verpflichtet werden. Er ist Referent und Verfasser verschiedener Publikationen zum Schuldbetreibungs- und Konkursrecht (SchKG) und Lehrbeauftragter an der Universität St. Gallen für SchKG. Zudem war er Mitglied in der Expertengruppe, welche für die Revision des SchKG – Spezialgebiet Sanierungsverfahren – eingesetzt wurde. Diese Expertengruppe wurde – da nach dem Zusammenbruch der Swissair zahlreiche parlamentarische Vorstösse die Abklärung des Revisionsbedarfs des schweizerischen Insolvenzrechts verlangten – ins Leben gerufen.

Leider konnten wir an der Veranstaltung lediglich fünfzehn Verbandskolleginnen und Verbandskollegen begrüßen. Zuerst nahmen die Weiterbildungsteilnehmer an einer interessanten Führung durch das neue Gebäude der Fachhochschule St. Gallen teil. Anschliessend führte Herr Lorandi die Teilnehmenden mit viel Fachwissen und interessanten Anekdoten kurzweilig und spannend durch das komplexe Thema. Unterbrochen wurde das Referat durch einen schmackhaften Apéro, welcher auch Zeit bot, sich mit den Verbandskolleginnen und Verbandskollegen auszutauschen.

- Am 07. November 2014 fand im Verwaltungszentrum Oberer Graben in St. Gallen (GD/SJD – Migrationsamt St. Gallen) eine Weiterbildungsveranstaltung zum Thema Gesellschaftsrecht statt. Die Weiterbildungsveranstaltung Gesellschaftsrecht wurde als ein-tägiger Workshop, mit Mittagessen, angeboten. Es nahmen 26 Verbandsmitglieder teil.

Als Dozentin konnte unsere Verbandskollegin Sandra Graf gewonnen werden. Sie hat bereits über zwanzig Jahre Berufserfahrung im Bereich Führung und Administration von Verwaltungsgesellschaften sowie Rechts- und Unternehmensberatung. Als weitere Dozenten konnten Roland und Claudia Keller, Rechtsanwälte der Firma Raggenbass in Amriswil sowie Lorenz Lipp gewonnen werden. Roland Keller betreut jährlich mehrere Unternehmenstransaktionen und erklärte uns die Stolpersteine in diesem Bereich. Claudia Kellers Fachgebiete sind (unter anderem) das Gesellschafts- und Firmenrecht. Sie führte uns in die Umstrukturierung von Unternehmen ein. Lorenz Lipp war jahrelang im Bereich der Wirtschaftsprüfung tätig und führte unter Anderem verschiedene Referate zum Bereich der neuen Rechnungslegung. Er entführte uns in den äusserst spannenden, aber sehr hochstehenden Bereich der Rechnungslegung und der Buchführung.

Unser Verbandskollege Jürg Eberle, Amtsleiter Migrationsamt St. Gallen, richtete zu Beginn der Weiterbildungsveranstaltung Grussworte an die Teilnehmenden.»

### 4.2 Newsletter des Verbandes

S. Flachsmann

- Im Berichtsjahr ist ein Newsletter erschienen (April 2014). Fürs laufende Jahr sind zwei Newsletter geplant: einer im Mai und einer im Herbst. Die Verbandsmitglieder sind eingeladen, Sabina Flachsmann Beiträge für den Newsletter zuzustellen.

#### 4.3 Vernehmlassungen des Verbandes

P. Terzer

Patrik Terzer hält schriftlich fest:

«- Das Kantonsgericht klärte im Sommer 2014 den Anpassungsbedarf der Honorarordnung für Rechtsanwälte und Rechtsagenten (sGS 963.75; HonO) ab und lud im Juli 2014 ein, erkannte Anpassungsanliegen mitzuteilen.

Die Nachfrage bei ausgewählten Verbandsmitgliedern ergab, dass seitens des St. Gallischen Rechtsagentenverbandes keine Revisionsanliegen bestehen. Dies wurde dem Kantonsgericht zusammen mit einer allfälligen Korrekturempfehlung sowie der in Aussicht gestellten Teilnahme an einem Vernehmlassungsverfahren im Falle der Anpassung der Honorarordnung mitgeteilt.

Eine Teilnahme an einem Vernehmlassungsverfahren fand nicht statt.»

#### 4.4 Mitgliederwesen

P. Rüttimann

##### - Neuaufnahmen

Gabriela Amiel, Goran Babic, Manuela Eisenring, Katja Hutter, Kevin Mollet, Miriam Stoffel, Barbara Schärli, Nicole de Veer und Michaela Zäch

##### - Austritte

Josef Kalberer und Josef Thoma

#### 4.5 Ehrungen

P. Rüttimann

- 10 Jahre: Chantal Maurer
- 20 Jahre: Martin Aurich, Ruth Belz, Jürg Eberle, Daniel Fischbacher, Christoph Giger, Thomas Huber, Kurt Humm, Martin Hutter, Bruno Imperatori, Viktor Kostezzer, Martin Mühlemann, Siegwald Rüegg und Guido Saxer
- 30 Jahre: Hans Rupf
- 40 Jahre: Eugen Pribil
- 41 Jahre: August Büchel und Ernst Zäch
- 44 Jahre: Heinz Derungs
- 45 Jahre: Franz Bollhalder
- 46 Jahre: Edi Guntli und Franz Widmer
- 54 Jahre: Dietrich Suter

#### 4.6 Standeskommission

- Edwin Bigger, Mitglied der Standeskommission, lässt mitteilen, dass die Standeskommission 2014 keine Fälle zu beurteilen hatte.

#### 4.7 Präsidiales

G. Etterlin

- Im vergangenen Jahr wurde die Mitgliederversammlung über die bevorstehende Statutenrevision orientiert. Es war vorgesehen, der Versammlung heute die neuen Verbandsstatuten zur Beschlussfassung vorzulegen. Aus verschiedenen Gründen zieht sich die Totalrevision in die Länge. Der neue Zeitplan sieht vor, dass die Mitgliederversammlung im April 2016 über die totalrevidierten Statuten befinden wird. Die neuen Statuten sollen unter anderem den Ausschluss säumiger Zahler, die Besetzung des Vereinspräsidiums und die neue Bezeichnung «St. Galler Rechtsagentenverband» regeln.
- Guido Etterlin wird per Hauptversammlung 2016 definitiv als Verbandspräsident zurücktreten, wie er das bereits anlässlich der Hauptversammlung 2014 angekündigt hat.

## Diskussion

Manfred Dähler, Präsident des St. Galler Anwaltsverbandes, geht auf Anregung von Guido Etterlin auf die vom St. Galler Anwaltsverband angestossene Revision der Honorarordnung für Rechtsanwälte und Rechtsagenten ein. Die Honorarordnung führe derzeit dazu, dass die obsiegende Partei – ausser bei sehr hohen Streitwerten – ungenügend entschädigt werde und damit trotz Prozessgewinn auf einem Teil der Kosten sitzen bleibe. Der St. Galler Anwaltsverband halte das als falsch und rechtsstaatlich bedenklich. Die aktuelle Situation sei dramatisch, führt Manfred Dähler aus.

## Beschluss

Die Jahresberichte werden genehmigt und den Verfassern verdankt.

## Traktandum 5 Rücktritte, Wahlen

- A. Verbandskassier René Willborn und Aktuar Martin Hutter treten nach 25 bzw. 10 Jahren aus dem Vorstand zurück. Verbandspräsident Guido Etterlin würdigt das Wirken der beiden Kollegen. Beide hätten sich viele Jahre sehr engagiert zum Wohl des Rechtsagentenverbandes eingesetzt, hält Guido Etterlin fest. Er stellt der Versammlung den Antrag, René Willborn und Martin Hutter zu Ehrenmitgliedern zu ernennen. – Verbandspräsident Guido Etterlin fasst das Wirken schriftlich zusammen:

*«René Willborn wurde 1990 in den Vorstand gewählt. Er übernahm 1992 die neu geschaffene Geschäftsstelle als Sekretär und wechselte 2007 nach dem Rücktritt von Kollege Urs Brun ins Kassieramt. René Willborn war damit neben Kollegin Sabine Flachsmann das verdienteste und amtsälteste Mitglied im Vorstand. Es sei aber nicht so gewesen, dass er dort seine Zeit einfach abgesehen habe. René Willborn interessierte sich all die vielen Jahre sehr für den Berufsstand, war dem Vorstand und insbesondere dem Präsidium ein wichtiger Ansprechpartner in allen möglichen Fragen rund um den Rechtsagenten. Schliesslich vertrat er mit Vehemenz immer die Interessen der freiberuflich tätigen Rechtsagenten. René Willborn war aber im Vorstand auch der ruhende Pool. Wenn die Diskussionen mitunter hitzig wurden, René verlor nie die Bodenhaftung und führte abschweifende Debatten zielstrebig auf den Punkt. Unvergessen bleibt sein leicht spitzbübischer Humor. Leider hat die Gesundheit René Willborn übel mitgespielt. Aus diesem Grund hat René – verständlich – sehr kurzfristig seinen Rücktritt nach all den Jahren für den Verband angekündigt. Der Verband dankt ihm für seinen Jahrzehnte langen grossartigen Einsatz und wünscht ihm von Herzen gute Genesung und alles Gute in der Zukunft.*

*Martin Hutter wurde 2005 in den Vorstand gewählt. Im Jahr darauf leitete er als Gesellenstück die Arbeitsgruppe zur Revision der Standesordnung. Er baute die noch heute im Einsatz stehende Verbandsdokumentation auf, ist und war für den Internetauftritt des Verbandes verantwortlich und war in den vergangenen Jahren die rechte Hand des Präsidiums. Ein nach aussen nicht spektakulärer Einsatz, für das Präsidium aber eine Arbeit von unschätzbarem Wert. Kein Termin entging seiner Aufmerksamkeit, keine Sitzung wo er nicht erfolgreich in den Analen blätterte und wichtige Zwischenergebnisse zitieren konnte und keine Sitzung, wo nicht spätestens am Folgetag das Protokoll pfannenfertig allen Vorstandsmitglieder zugestellt war. Von langer Hand hatte er es angekündigt, dass er nach zehn Jahren etwas anderes mit seiner Freizeit anfangen möchte und mit der Übernahme des Präsidiums der Kindes- und Erwachsenenschutzbehörde Sarganserland hat er auch eine neue berufliche Herausforderung angenommen. Auch gebührt Dank und Anerkennung für die grosse Arbeit zu Gunsten der Rechtsagenten.»*

Nach den Verbandsstatuten können Mitglieder zu Ehrenmitgliedern ernannt werden, wenn sie sich sehr um den Berufsstand oder den Verband verdient gemacht haben. Beide Kollegas erfüllen diese Vorgaben und der Verbandspräsident beantragt der Versammlung die Ernennung der beiden zu Ehrenmitgliedern.

- B. Als Ersatz stellt sich Glen Aggeler zur Verfügung. Damit wird der Vorstand aktuell um eine Person verkleinert. – Für zwei weitere Jahre stellen sich folgende Kolleginnen und Kollegen zur Wahl:
- Sabine Flachsmann und Patrik Terzer (Vorstand);
  - Reto Monsch (Revisor);
  - Edwin Bigger und Urs Brun (Standeskommission).

Kollege Paul Alder (Revisor) stellt sich noch für weiteres Jahr zur Verfügung. Er wird per Hauptversammlung 2016 zurücktreten.

Der Vorstand beantragt der Versammlung die Wiederwahl von Sabine Flachsmann, Patrik Terzer, Paul Alder, Reto Monsch, Edwin Bigger und Urs Brun. Ebenso beantragt er die Neuwahl von Glen Aggeler.

### **Diskussion**

Die Diskussion wird nicht gewünscht.

### **Beschluss**

1. René Willborn und Martin Hutter werden zu Ehrenmitgliedern des Rechtsagentenverbandes ernannt.
2. Glen Aggeler wird neu in den Vorstand gewählt.
3. Für je zwei weitere Jahre werden wiedergewählt:
  - Sabine Flachsmann und Patrik Terzer (Vorstand);
  - Reto Monsch (Revisor);
  - Edwin Bigger und Urs Brun (Standeskommission).
4. Für ein weiteres Jahr wird wiedergewählt:
  - Paul Alder (Revisor).

## **Traktandum 6 Jahresrechnung, Budget und Mitgliederbeitrag**

Verbandskassier René Willborn erläutert den Jahresabschluss 2014 und den Voranschlag 2015. Die Jahresrechnung 2014 schliesst mit einem Gewinn von CHF 145.21 (budgetiert war ein Verlust von CHF 3'500). Das Budget 2015 sieht einen Verlust von CHF 3'000 vor. Darin ist ein unveränderter Mitgliederbeitrag eingeplant. Die detaillierten Zahlen liegen den Mitgliedern des Vorstandes vor. René Willborn beantwortet einzelne Fragen.

### **Diskussion**

Die Diskussion wird nicht gewünscht.

## Traktandum 7 Bericht und Antrag der Revisoren

Revisor Reto Monsch verliest den Revisionsbericht. Aufgrund der Ergebnisse ihrer Prüfung beantragen die Revisoren der Hauptversammlung:

- die Jahresrechnung 2014 sei zu genehmigen;
- dem Vorstand und dem Kassier sei Entlastung zu erteilen.

### Diskussion

Die Diskussion wird nicht gewünscht.

### Beschluss

1. Die Jahresrechnung 2014 wird genehmigt.
2. Der Vorstand und der Kassier werden entlastet.
3. Der Voranschlag 2015 wird genehmigt.

## Traktandum 8 Varia

- *Umfrage*

Die Diskussion wird nicht gewünscht.

- *Termine*

Die nächste ordentliche Hauptversammlung findet am 22. April 2016 im Raum Rorschach statt. Der Termin der Weiterbildungsveranstaltung 2015 steht noch nicht fest. Das Datum wird rechtzeitig und in geeigneter Form kommuniziert.

- *Dank*

Der Vorsitzende dankt seinen Vorstandskolleginnen und -kollegen für deren Engagement an der Verbandsspitze. Er spricht den Kollegen Stefan Eberhard und Boban Babic ein herzliches Dankeschön aus für die Organisation der heutigen Hauptversammlung.

St. Gallen, 26. April 2015

Für das Protokoll

*ohne Unterschrift*

Martin Hutter